

آزمون دارای ۲۷ سوال تستی می باشد.

۱. «كَانُوا عَاهِدُوا» در آیه مبارک ﴿وَلَقَدْ كَانُوا عَاهِدُوا اللَّهَ مِنْ قَبْلِ لَا يُؤْتُونَ الْأَذْبَارَ﴾ بیان گر چه زمانی است؟

- (الف) ماضی بعید (ب) ماضی نقلی (ج) ماضی استمراری (د) ماضی التزامی

۲. ترجمه درست آیه مبارک ﴿وَأَنْ عَسَى أَنْ يَكُونَ قَدِ اقْتَرَبَ أَجَلُهُمْ﴾ کدام است؟

- (الف) امید است اجلشان نزدیک شود.  
(ب) و اگر پایان عمرشان نزدیک شده باشد.  
(ج) و اینکه شاید پایان عمرشان نزدیک شده باشد.  
(د) تا این که چه بسا پایان عمرشان نزدیک شود.

۳. ترجمه کدام آیه درست نیست؟

- (الف) ﴿فَأَصْبَحُوا لَا يَرَى إِلَّا مَسَاكِينَهُمْ﴾: پس دیگر جز سراهایشان دیده نمی شد.  
(ب) ﴿وَوَلَا يَزَالُونَ يَقَاتِلُونَكُمْ حَتَّى يَزِدَّوَكُمْ عَنْ دِينِكُمْ إِنِ اسْتَطَاعُوا﴾: و آنان پیوسته با شما می جنگند تا اگر بتوانند شما را از دینتان برگردانند.  
(ج) ﴿فَأَجْعَلْ أَفْعِدَةً مِنَ النَّاسِ تَهْوَى إِلَيْهِمْ﴾: پس تو دلهای گروهی از مردم را به آنان متمایل ساز.  
(د) ﴿إِذَا أُخْرَجَ يَدُهُ لَمْ يَكَدْ يَرَاهَا﴾: هنگامی که دست خود را بیرون آورد، اصلاً آن را نمی بیند.

۴. معنای واژه «أَرْقَى» در عبارت «خَيْرُ الْمُعْجَزَاتِ مَا شَابَهُ أَرْقَى فُنُونِ الْعَصْرِ» کدام است؟

- (الف) بهترین (ب) پیشرفته ترین (ج) کهن ترین (د) اصیل ترین

۵. در عبارت «مِمَّا لَا يَرْتَابُ فِيهِ أَنْ مَعْرِفَةَ ذَلِكَ تَحْتَضُّ بِعُلَمَاءِ الصَّنْعَةِ الَّتِي يُشَابِهُهَا ذَلِكَ الْمُعْجَزِ» حرکت گذاری چند واژه درست نیست؟

- (الف) یک (ب) دو (ج) سه (د) چهار

۶. نقش واژه «إِحَاطَةً» در عبارت «فَإِنَّ عُلَمَاءَ أَيِّ صَنَعَةٍ أَعْرَفُ بِخُصُوصِيَّاتِهَا، وَ أَكْثَرُ إِحَاطَةً بِمَزَايَاهَا» کدام است؟

- (الف) مفعول به (ب) حال (ج) تمییز (د) مفعول له

۷. ترجمه درست عبارت «لَمْ يَعْأُوا بِسَخَطِ فِرْعَوْنَ وَ لَا بِوَعِيدِهِ.» کدام است؟

- (الف) به وعده و وعید فرعون توجهی نکردند.  
(ب) از غضب و وعده عذاب فرعون نترسیدند.  
(ج) نه از عصبانیت و نه از شکنجه فرعون بیمی به دل راه ندادند.  
(د) به خشم و تهدید فرعون وقعی ننهادند.

۸. معنای کدام واژه مشخص شده درست نیست؟

- (الف) كَانَ لِلطَّبِّ زَوَاجٌ بَاهِرٌ فِي سُورِيَا: چشمگیر  
(ب) وَ حِينَ بَعَثَ اللَّهُ نَبِيَّهُ الْمَسِيحَ فِي هَدْيَيْنِ الْقَطْرَيْنِ: این دو منطقه  
(ج) بَلَغَتِ الذَّرْوَةَ فِي فُنُونِ الْأَدَبِ: اوج  
(د) حَتَّى عَقَدَتِ التَّوَادِيَّ وَ أَقَامَتِ الْأَسْوَاقَ لِلْمُبَارَاةِ فِي الشَّعْرِ وَ الْخِطَابَةِ: خیمهها

۹. معنای واژه «الزَّمَانَاتِ» در عبارت «إِنَّ اللَّهَ بَعَثَ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي وَقْتٍ قَدْ ظَهَرَتْ فِيهِ الزَّمَانَاتُ» کدام است؟

- (الف) بیماریها (ب) معالجات (ج) پیشرفت های پزشکی (د) ابزارآلات پزشکی

۱۰. موضوع اصلی روایت ابن سکیت از امام رضا (علیه السلام) چیست؟

- (الف) مقایسه معجزات پیامبران  
(ب) برشمردن معجزات پیامبران اولو العزم  
(ج) تناسب معجزه هر پیامبر با حرفه رابح در آن دوره  
(د) برتری قرآن بر دیگر معجزات پیامبر اسلام (صلی الله علیه و آله)

آزمون دارای ۲۷ سوال تستی می باشد.

۱۱. نقش واژه «الوضیئة» در عبارت «لم ترعهم شاکلة القرآن الوضیئة» کدام است؟  
الف) مضاف الیه (ب) بدل برای «القرآن» (ج) صفت برای «شاکلة» (د) فاعل مؤخر «لم ترعهم»
۱۲. «طَفِقُوا» در عبارت «طَفِقُوا يُنَاوِئُوهُ فِي مُحَاوَلَةٍ مُسْتَمِرَّةٍ لِعَرَضِ الْحَطِّ مِنْ كَرَامَتِهِ الرَّفِيعَةِ» چه فعلی است؟  
الف) ناقصه (ب) قرب (ج) رجاء (د) شروع
۱۳. «أَضِفْ إِلَيْهِ مَا كَانَ..... مِنْ صَمِيمٍ وَعَبِهِ الْمُطْعَمَ بِإِحْوَاطِ الْبَيْتِ الَّتِي كَانَ يَعِيشُهَا، كَانَ..... مِنْ دَاخِلِ صَمِيرِهِ عِنْدَ مَا يَخْتَلِي بِنَفْسِهِ فِي غَارِ حِرَاءٍ. فَكَانَ..... أَحْسَنَ مَا تَلَقَّاهُ لِيُنْدِيَهُ وَحِيَاً مِنَ اللَّهِ وَ قُرْآنًا نَازِلًا مِنَ السَّمَاءِ؟  
الف) يَسْتَنْصِفِي - يَسْتَوْجِبُهَا - يَسْتَلْهِمُ (ب) يَسْتَلْهِمُ - يَسْتَوْجِبُهَا - يَسْتَنْصِفِي  
ج) يَسْتَوْجِبُهَا - يَسْتَلْهِمُ - يَسْتَنْصِفِي (د) يَسْتَلْهِمُ - يَسْتَنْصِفِي - يَسْتَوْجِبُهَا
۱۴. معنای کدام واژه مشخص شده در این عبارات درست نیست؟ «وَمِنْهَا زَعَمُ التَّائِبِ بِالْبَيْتَةِ وَتَقَاتِ جَاهِلِيَّةٍ كَانَتْ سَاطِئَةً حِينَذَلِكَ. حَسِبُوا أَنَّ فِي الْقُرْآنِ الشَّيْءَ الْكَثِيرَ مِنْ رُسُومٍ وَعَادَاتٍ بَائِدَةٍ كَانَتْ قَدْ تَعَارَفَهَا الْعَرَبُ... وَ الَّتِي مِنْهَا مَا يَبْدُو غَلِيظًا أَوْ شَدِيدًا أَوْ مُتَجَافِيًا لِلْحِكْمَةِ وَ يَتَعَفَاهُ الْعَقْلُ الرَّشِيدُ فِيمَا تَقَدَّمَتْ رُكْبُ الْبَشَرِيَّةِ فِيمَا بَعْدُ»  
الف) البیئة: آداب و رسوم (ب) ساطیئة: حکم فرما (ج) بائدة: منسوخ (د) رُكْبُ: کاروان
۱۵. معنای واژه «سفاسف» در عبارت «قُمْنَا بِجَمْعِ تَلْكَ السَّفَافِسِ وَ الْأَقْوَابِلِ لِنَأْتِي عَلَيْهَا» کدام است؟  
الف) دلایل (ب) سخنان یاهو (ج) تناقضات (د) دیدگاهها
۱۶. واژه «ثمارون» در آیات «مَا كَذَّبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى أَفَتَمَارُونَهُ عَلَىٰ مَا يَرَىٰ» به کدام معنا است؟  
الف) تکذیب می کنید (ب) دشمنی می کنید (ج) تهمت می زنید (د) جدال می کنید
۱۷. ترجمه دقیق عبارت «الْوَحْيِ مَصْدَرُ الْقُرْآنِ الْوَحِيدِ» کدام است؟  
الف) تنها وحی، منبع قرآن (ب) وحی، منبع قرآن یگانه  
ج) وحی، یگانه منبع قرآن (د) وحی [نازل شده از خدای] یگانه، منبع قرآن
۱۸. در عبارت «وَالآنَ، فَلَنَشْهَدَ تَجْوَاهَهُمُ الْحَدِيثَ فِي هَذَا الْمَيْدَانِ الرَّهِيْبِ: وَ لِيَعْلَمَنَّ أَنَّ عُمْدَةَ مُسْتَنَدِ الْقَوْلِ بِإِسْتِحْوَاطِ الْقُرْآنِ تَعَالِيْمَةُ الدِّيْنِيَّةِ مِنْ زُبْرِ الْأَوَّلِينَ هُوَ تَوَاجُدُ التَّوَافُقِ - نِسْبِيًّا - بَيْنَ شَرِيْعَةِ الْإِسْلَامِ وَ شَرَائِعِ سَالِفِيَّةٍ» اعراب کدام واژه درست نیست؟  
الف) فَلَنَشْهَدَ (ب) الْحَدِيثَ (ج) تَعَالِيْمُهُ (د) شَرَائِعِ
۱۹. نقش واژه «شهبأ» و «الشياطين» در عبارت «يَبْدُو مِنْ ظَاهِرِ تَعْبِيرِ آيَاتِ قُرْآنِيَّةٍ أَنَّ النُّجُومَ جُعِلَتْ شُهْبَاءَ يَرْمَى بِهَا الشَّيَاطِينُ» به ترتیب کدام است؟  
الف) تمییز - نایب فاعل (ب) مفعول دوم - نایب فاعل (ج) مفعول - مضاف الیه (د) حال - مضاف الیه
۲۰. معنای کدام یک از واژگان مشخص شده در آیات مبارک «إِنَّا زَيْنًا السَّمَاءِ الدُّنْيَا بِزَيْنَةِ الْكَوَاكِبِ. وَ حِفْظًا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَارِدٍ. لَا يَسْمَعُونَ إِلَى الْمَالِ الْأَعْلَى وَ يُقَدِّفُونَ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ. دُخُورًا وَ لَهُمْ عَذَابٌ وَاصِبٌ. إِلَّا مَنْ حَطَفَ الْخَطْفَةَ فَأَتْبَعَهُ شَهَابٌ ثَاقِبٌ» درست نیست؟  
الف) مَارِدٍ: رانده شده (ب) يُقَدِّفُونَ: پرتاب می شوند. (ج) وَاصِبٌ: همیشگی (د) ثَاقِبٌ: شکافنده
۲۱. معنای کدام واژه درست است؟  
الف) نِيَارِكُ: شهاب سنگها (ب) تَعَوْمٌ: طی می کند (ج) إِخْتِكَالُ: سقوط (د) اِنْقِضَاضُ: اصطکاک
۲۲. فَلَيْسَتْ الشُّهْبُ سِوَى أَحْجَارٍ مُلْتَهَبَةٍ فِي الْهَوَاءِ الْمُحِيطِ بِالْأَرْضِ، قَرِيْبَةً.....هَا.  
الف) إِلَى (ب) عَلَى (ج) مِنْ (د) بِ



وزارت علوم، تحقیقات و فناوری  
دانشگاه قرآن حدیث  
مرکز آموزش الکترونیکی

باسمه تعالی

آزمون پایان ترم نیم سال دوم تحصیلی ۹۸-۹۷

رشته: علوم قرآن و حدیث

استاد: رضا میرابوالحسنی

بارم: ۲۰ نمره

درس: قرائت و ترجمه متون تخصصی (۲)

نام و نام خانوادگی: .....

شماره دانشجویی: .....

تاریخ: ۱۳۹۸/۰۳/۲۹

ساعت: ۰۸:۳۰

کد آزمون: ۱۸۵

مدت زمان: ۷۵ دقیقه

صفحه: ۳ / ۳

آزمون دارای ۲۷ سوال تستی می باشد.

۲۳. کدام واژه از نظر مفهومی با دیگر واژگان متفاوت است؟

الف) البؤن      ب) الشاسع      ج) الشقة      د) المسافة

۲۴. حاول إبليس الخوول ..... بلوغ أمنيّة الأنبياء.

الف) في      ب) على      ج) بين      د) دون

۲۵. معنای کدام یک از واژگان مشخص شده در عبارت «إِذَا أَنْ يُرِيدَ ابْتِزَازَ أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْإِسْتِعْلَاءِ بِلا فائِدَةٍ، وَإِذَا أَنْ يُرِيدَ الصَّيْتِ وَالشُّهْرَةَ وَ كَسْبَ الْجَاهِ. وَ كِلَاهُمَا لَا نَفْعَ فِي عِلْمِهِ وَ لَا فَضْلَ لَهُ. فَمَنْ طَلَبَ الْعِلْمَ أَوْ أَكْثَرَ فِي الذِّكْرِ لِيَكُونَ عَالَةً عَلَى الْأُمَّةِ فَهُوَ دَاخِلٌ فِي نَوْعِ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ» درست نیست؟

الف) ابتزاز: چپاول      ب) الاستعلاء: برتری جویی      ج) الصيت: آوازه      د) عالة: سرآمد

۲۶. وَيَبْدُو أَنَّ هَذَا الْفَضَاءَ الْوَاسِعَ ..... - بِمَا فِيهِ مِنْ أَنْجِمٍ ..... وَ كَوَاكِبَ مُصَيَّبَةٍ لَامِعَةٍ - هِيَ السَّمَاءُ الْأُولَى الدُّنْيَا، وَ مِنْ وَرَائِهَا أَفْضِيَةٌ سِتٌّ فِي أَبْعَادٍ ..... .

الف) الأجزاء - زاهرة - مُتْرَامِيَّة      ب) الأجزاء - مُتْرَامِيَّة - زاهرة

ج) الزاهرة - مُتْرَامِيَّة - الأجزاء      د) المُتْرَامِيَّة - زاهرة - الأجزاء

۲۷. مترادف «جُدوى» در عبارت «حاول بعضُ القدامى تطبيقَ التعبيرِ الواردِ في القرآنِ على فَرَضِيَّةِ بَطْلَمَيْوسَ لِهَيْئَةِ الْأَفْلاكِ. وَ لَكِنْ مِنْ غَيْرِ جَدْوَى.» کدام است؟

الف) مَرْعُومَة      ب) مَنطُومَة      ج) فائِدَة      د) نَوَة

موفق و پیروز باشید.